

934



6.9.29 | Murt 1/02/19  
8.12.09

Traduction

Ordre n° 4693 du 21/11/59

M. Kibungo

Je vous dis que j'envois  
immédiatement aux chefs  
les listes des affaires non exécutées.

R.Ph.

TERRITOIRE DU RUANDA-URUNDI

RUANDA-URUNDI GEBIED

RESIDENCE DU RUANDA  
TERRITOIRE DE KIBUNGU

, le  
KIBUNGU , de 21 nov. 1959.-

M

(<sup>e</sup>) N° 4693 / JUST. 1/02/P.-

Réf. n° :

Annexe :  
Bijlage

Objet :  
Voorwerp :  
  
Jugements non  
exécutés.-  
--.-

Monsieur le Chef GACINYA F.

Je vous prie de me faire connaître si  
tous les mois vous envoyez la liste des jugements non  
exécutés à tous les sous-chefs.

Il y a encore 118 jugements non exécutés  
dans vos tribunaux.

L'Administrateur de Territoire,  
J. PETIT.,

Ndagusaba kumenyeshwa niba buri kwezi  
wohereza liste y'imanza zitararangizwa ku bisonga byawe  
byose.

Na none har'imanza 118 zitararangizwa  
mu nkiko sawe.-

Monseigneur

je vous prie de me faire connaitre  
si vous & moi vous employez la liste  
des juges devant leur exécution pour les  
rôles chef.

Hart

Il y a une 118 jugement devant  
exécuté dans un bateau.

Hart